

**Estación Meteorológica Inalámbrica
Smart Home ClimateConnect CL**

Art. No. 7006310



DE Besuchen Sie unsere Website über den folgenden QR Code oder Weblink um weitere Informationen zu diesem Produkt oder die verfügbaren Übersetzungen dieser Anleitung zu finden.

GB Visit our website via the following QR Code or web link to find further information on this product or the available translations of these instructions.

FR Si vous souhaitez obtenir plus d'informations concernant ce produit ou rechercher ce mode d'emploi en d'autres langues, rendez-vous sur notre site Internet en utilisant le code QR ou le lien correspondant.

NL Bezoek onze internetpagina via de volgende QR-code of weblink, voor meer informatie over dit product of de beschikbare vertalingen van deze gebruiksaanwijzing.

ES ¿Desearía recibir unas instrucciones de uso completas sobre este producto en un idioma determinado? Entonces visite nuestra página web utilizando el siguiente enlace (código QR) para ver las versiones disponibles.

IT Desidera ricevere informazioni esaustive su questo prodotto in una lingua specifica? Venga a visitare il nostro sito Web al seguente link (codice QR Code) per conoscere le versioni disponibili.



www.bresser.de/P7006310



GARANTIE · WARRANTY · GARANTÍA · GARANZIA



www.bresser.de/warranty_terms

RECYCLAGE (TRIMAN/France)



Points de collecte sur www.quefairepeldesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !



Tuya smart



Tuya Smart App Download

Tabla de contenido

1. Nota de validez.....	15	11. Cara cómoda.....	19
2. Información general.....	15	13. Comience a operar manualmente	20
3. Advertencias generales	15	14. Iluminar desde el fondo	20
5. Descripción general de piezas.....	16	15. Temperatura y humedad	20
4. Alcance de la entrega	16	16. Índice UV	21
6. Características	17	17. Aplicación Tuya Life	22
7. Funciones principales.....	17	18. Datos técnicos.....	26
8. Antes de que empieces	18	19. Declaración de conformidad CE.....	26
9. Fuente de alimentación.....	18	20. DISPOSAL.....	26
10. Elegir lenguaje	19	21. Garantía.....	26

1. Nota de validez

Esta documentación es válida para los productos con los siguientes números de artículo: 7006310

Versión manual: 0724

Designación manual:

Manual_7006310_SmartHome-RC-Weather-Station-ClimateConnect-CL_es_BRESSER_v072024a

Siempre proporcione información al solicitar el servicio.

2. Información general



Acerca de este manual de instrucciones

Estas instrucciones de funcionamiento deben considerarse un componente del dispositivo.

Lea atentamente las instrucciones de seguridad y el manual de instrucciones antes de utilizar este dispositivo.

Guarde este manual de instrucciones en un lugar seguro para consultarlo en el futuro. Si el dispositivo se vende o se transmite, las instrucciones. Este manual debe entregarse a cualquier propietario/usuario posterior del producto.



¡PELIGRO!

Encontrará este símbolo antes de cada sección del texto que trate sobre el riesgo de lesiones leves a graves resultantes de un uso inadecuado.



¡ATENCIÓN!

Encontrará este símbolo delante de cada sección del texto que trate sobre el riesgo de daños a la propiedad o al medio ambiente.

3. Advertencias generales



¡PELIGRO!

Este dispositivo contiene componentes electrónicos que funcionan a través de una fuente de alimentación (fuente de alimentación y/o baterías). Utilice el dispositivo únicamente como se describe en el manual o corre el riesgo de sufrir una descarga eléctrica.

¡Mantenga las pilas fuera del alcance de los niños! Asegúrese de insertar las baterías correctamente. Las pilas vacías o dañadas pueden provocar quemaduras si entran en contacto con la piel. Si es necesario, use guantes adecuados para protección.



¡ATENCIÓN!

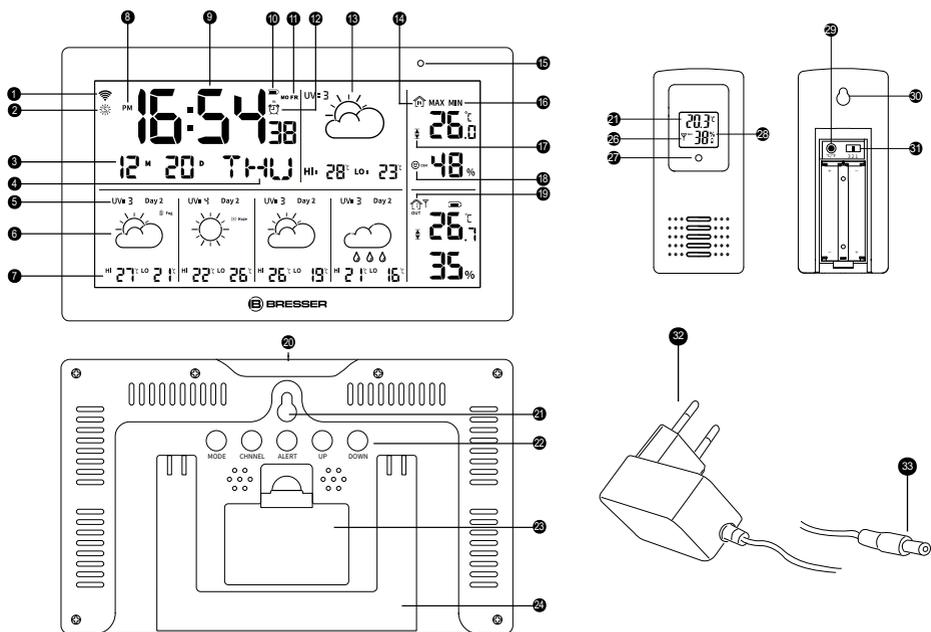
No desmonte el dispositivo. En caso de defecto, póngase en contacto con su distribuidor. El distribuidor se pondrá en contacto con el centro de servicio y podrá enviar el dispositivo para su reparación, si es necesario. No exponga el dispositivo a temperaturas superiores a 60°C.

No exponga el dispositivo a altas temperaturas. Utilice únicamente la fuente de alimentación suministrada o las baterías recomendadas. ¡No cortocircuite el dispositivo ni las baterías ni los arroje al fuego! El calor excesivo o una manipulación inadecuada podrían provocar un cortocircuito, un incendio o una explosión.

Utilice únicamente las baterías recomendadas. Reemplace siempre las baterías débiles o vacías con un juego nuevo y completo de baterías a plena capacidad. No utilice baterías de diferentes marcas o con diferentes capacidades. Las baterías deben retirarse de la unidad si no se ha utilizado durante un período prolongado.

4. Alcance de la entrega

SmartHome RC Weather Station ClimateConnect CL
 Sensor remoto 7009996
 Adaptador UE-Reino Unido



5. Descripción general de piezas

- | | | |
|--|---|---|
| 1. Icono de señal wifi | 12. Icono de alarma | 23. Compartimento de la batería |
| 2. Icono de horario de verano | 13. Icono de pronóstico del tiempo | 24. Pararse |
| 3. Mes/fecha | 14. Temperatura y humedad interior | 25. Temperatura exterior |
| 4. Día laborable | 15. Sensor de luz | 26. Canal |
| 5. Datos ultravioleta | 16. Valor máximo/mínimo para datos interiores | 27. Luz indicadora |
| 6. Condición climática | 17. Límite superior/inferior | 28. Humedad exterior |
| 7. Pronóstico de temperatura alta/baja | 18. Cara cómoda | 29. °C/ °f Botón de conversación |
| 8. Am/pm | 19. Icono al aire libre | 30. Agujero para colgar |
| 9. Tiempo | 20. Botón táctil de repetición/luz | 31. Canal 1 ~ 3 |
| 10. Indicador de batería baja | 21. Agujero para colgar | 32. Adaptador de corriente CC con enchufe europeo |
| 11. Opción de alarma | 22. Botones de operación | 33. Conector cilíndrico CC |

6. Características

1. tiempo wifi
2. temperatura y humedad interior
3. temperatura y humedad exterior
4. pronóstico del tiempo de 5 días
5. índice UV actual
6. conexión wifi
7. fecha y mes
8. semana
9. alarma de temperatura
10. alarma
11. temperatura & húmedo. MÁX y MÍN.
12. Condición climática
13. pronóstico del tiempo de 5 días
14. indicador de batería baja
15. 7 idiomas de la semana

7. Funciones principales

1. Botones táctiles: MODO, CANAL, ALERTA, ARRIBA, ABAJO, DORMIR/LUZ.
2. Pronóstico del tiempo de 5 días y pronóstico de temperatura alta/baja.
3. Visualización de mes/fecha/semana
4. Formato de hora de 12/24 horas
5. Iconos cómodos
6. 3 alarmas (1) en el dispositivo: alarma de día laborable, alarma de fin de semana, alarma diaria.
(2) en la aplicación: soporte con cada alarma configurada entre semana
7. Alerta de temperatura interior y exterior. Soporte mediante configuración del dispositivo y configuración de la aplicación.
8. Celsius°C/Fahrenheit °F
9. Registro MAX/MIN de temperatura y humedad
10. Historial de temperatura y humedad: consulte el historial en la aplicación.
11. Canal: 3 canales, totalmente compatible con 3 sensores (solo se incluye 1 sensor)

funcionar		Botón	MODO	UP	DOWN (ONDA/C/F)	CANAL	ALERTA	DORMIR/LUZ
Modo estandar	Presione una vez	Verificar hora de alarma 1, 2 y 3	Comprobar máx./mín. valor de humedad y temperatura	°C/°F	Consultar canal 1,2,3	Activar/desactivar alerta	Activa la repetición de alarma cuando suena. O encender/apagar la luz de fondo	
	MANTENER MANTÉN más de 3 segundos	Establecer año/fecha/hora	Limpieza máx./mín. valor	Recepción forzada de señal WIFI	Recepción de valor al aire libre	Conjunto de alerta	Coincidencia de red	
Modo de timbre de alarma	Presione una vez/dos veces/tres veces	Consultar horarios de alarma	Activar/desactivar alarmas	Activar/desactivar alarmas	/	/	Introduce un tiempo de repetición de alarma de 5 minutos	
	MANTENER MANTÉN más de 3 segundos	Set de alarmas	/	/			/	

8. Antes de que empieces

1. Inserte las baterías para el sensor exterior antes de realizar el mismo paso para la unidad principal (alimentación de la unidad principal con adaptador de CA o baterías).
2. Coloque la unidad principal lo más cerca posible del sensor.
3. Coloque el sensor y la unidad principal dentro del rango de transmisión efectiva.
4. Presione el botón ABAJO para cambiar la pantalla entre °C o °F, la pantalla cambiará tanto para la temperatura interior como para la temperatura exterior.
5. Una vez que las baterías estén instaladas o conectadas con el adaptador de CA, la unidad principal comenzará a mostrar la información de medición interior. Mostrará la información del sensor exterior por primera vez aproximadamente 3 a 4 minutos después de que se haya establecido el suministro de energía.

9. Fuente de alimentación

Sensor exterior

1. Abra el compartimiento de la batería
2. Mueva el interruptor CH (25) a la posición (1-3) que corresponda con el canal que se utilizará para la transmisión. (seleccione el canal 1 si solo hay un sensor conectado)
3. Instale 2 baterías (tamaño AAA, 1,5 V) estrictamente de acuerdo con las marcas de polaridad.
4. Cerró el compartimiento de la batería.

Unidad principal

1. Abra el compartimiento de la batería.
2. Instale 3 baterías (tamaño AAA, 1,5 V) estrictamente de acuerdo con las marcas de polaridad, cierre el compartimiento.
3. O simplemente use el adaptador de CA.

Pantalla de batería baja

Cuando sea necesario reemplazar las baterías, el respectivo indicador de batería baja() para la unidad principal o el sensor exterior se mostrará en la pantalla de la unidad principal. Con suministro de adaptador de CA, el indicador de batería baja se muestra vacío.

¡Aviso! La pantalla entra en modo de ahorro de batería después de aproximadamente 10 segundos en modo de batería y se puede reactivar durante 10 segundos a la vez presionando el botón de repetición/luz.

10. Elegir lenguaje

1. Mantenga presionado MODE durante 3 segundos, la pantalla ENG parpadeará, presione ARRIBA o ABAJO para seleccionar el idioma deseado. Los idiomas son GER/ENG/DUT/DAN/ITA/SPA/FRE.
2. La pantalla AÑO parpadeará, presione ARRIBA o ABAJO para configurar el año requerido.
3. Presione MODE nuevamente para configurar el MES y la FECHA, presione ARRIBA o ABAJO para configurar la fecha requerida.
4. Presione MODE nuevamente para configurar 12/24 H, presione ARRIBA o ABAJO para seleccionar el formato de hora deseado.
5. Presione MODE nuevamente para configurar la hora y los minutos actuales usando ARRIBA o ABAJO.
6. Presione MODE nuevamente para guardar todas las configuraciones.

11. Cara cómoda

- ☹ La humedad es inferior al 40%; al mismo tiempo, la temperatura es superior a 20°C, pero inferior a 27°C.
- ☹ La humedad es superior al 70%, o la temperatura es inferior a 20°C, o la temperatura es superior a 27°C.
- ☺ La humedad está entre 40%-70%, al mismo tiempo, la temperatura es superior a 20°C, pero inferior a 27°C.

12. Previsión meteorológica de 5 días.

Dependiendo del pronóstico, se muestran hasta 28 símbolos meteorológicos diferentes para el día actual y los próximos 4 días:

Sunny 	Partly cloudy 	Cloudy 	Thundershower 	Strong thundershower 	
Light rain 	Moderate rain 	Heavy rain 	Torrential rain 	Showery rain 	Strong showery rain
Light snow 	Moderate snow 	Heavy snow 	Blizzard 	Sleet 	Sleet snow
Showery snow 	Fog 	Dense fog 	Haze 	Heavy haze 	Wind
Gale 	Strom 	Tropical storm 	Fugitive dust 	Sandstorm 	

13. Comience a operar manualmente

(1) Configuración manual Año/Mes/Fecha/12H o 24H/Hora/Minuto actual

1. Presione MODE durante 3 segundos, la pantalla ENG parpadea, presione ARRIBA o ABAJO para configurar el idioma deseado. Los idiomas son: GER/ENG/DUT/DAN/ITA/SPA//FRE
2. la pantalla AÑO parpadea, presione ARRIBA o ABAJO para configurar el año deseado.
4. Presione MODE nuevamente, vaya a configurar el MES y FECHA, presione ARRIBA o ABAJO para obtener la fecha deseada.
3. Presione MODE nuevamente, vaya a configurar 12/24H, presione ARRIBA o ABAJO para obtener el formato de hora deseado.
4. Presione MODE nuevamente, vaya a configurar la hora y los minutos actuales presionando el botón ARRIBA o Abajo.
5. Presione MODE nuevamente para guardar todos los valores.

(2) Alarm

Especificación

[1] Se pueden configurar 3 alarmas

[2] Tiempo de timbre de alarma de 2 minutos

1. en el dispositivo: alarma de día laborable, alarma de fin de semana, alarma diaria.
2. en la aplicación: soporte con cada alarma configurada entre semana

Establecer la hora de la alarma

1. En el modelo de hora normal, presione el botón MODE para ingresar al modo de hora de alarma y continúe presionando el botón MODE para seleccionar la alarma 1, 2 y 3.
2. Presione el botón ARRIBA para activar la función de alarma, se muestra el ícono de campana.
3. Presione el botón MODE durante 3 segundos, la hora de la alarma y los minutos parpadearán, presione el botón ARRIBA o ABAJO para configurar el valor deseado.
4. Presione el botón Modo nuevamente, el día de la semana parpadea, use el botón ARRIBA o ABAJO para seleccionar el día de la alarma entre 3 opciones:
Opción 1: MO/TU/WE/TH/FR/SA/SU, significa que la alarma suena todos los días
Opción 2: SA/SU, significa que suena la alarma el fin de semana.
Opción 3: MO/TU/WE/TH/FR, significa que la alarma suena en día laborable.
5. Presione el botón Modo nuevamente para guardar todos los valores.

hora de dormir

Una vez que suene la alarma, presione el botón táctil superior para ingresar un tiempo de repetición de alarma de 5 minutos. Presione cualquier botón para detener el timbre.

14. Iluminar desde el fondo

Presione el botón Snooze/light para activar la retroiluminación de 10 segundos.

15. Temperatura y humedad

Medición

Rango de temperatura interior: -10°C -50°C

Rango de temperatura exterior: -50°C -70°C

Resolución para temperatura: 0,1°C

Rango de humedad (interior y exterior): 20%-95%

Resolución para humedad: 1%

Recibir medidas

Una vez que se colocan las baterías en el sensor exterior, este comenzará a transmitir lecturas de temperatura en intervalos de aproximadamente 60 segundos. Tan pronto como se instalen las baterías en la unidad principal, ésta comenzará a buscar una señal del sensor durante aproximadamente 3 a 4 minutos. Tras la recepción exitosa de la señal, la temperatura exterior se mostrará en la unidad principal. La unidad principal actualizará automáticamente sus lecturas en intervalos de aproximadamente 60 segundos.

Configuración de alerta de temperatura interior y exterior

1. Presione el botón ALERTA para activar la función de alerta de temperatura. Icono se mostrará.

Mantenga presionado el botón ALERTA para ingresar a la configuración de alerta de temperatura exterior, ícono  está parpadeando. Presione el botón ARRIBA para establecer el valor límite superior, presione el botón ALERTA nuevamente, use el botón ARRIBA para establecer el valor límite inferior.

Configure primero el valor interior y luego el valor exterior. Déjalo por aprox. 10 segundos, sus valores se guardarán.

***Si coincide más de 1 sensor, presione CANAL para seleccionar canales primero.

Si se excede el valor de alarma establecido, el valor correspondiente parpadea y suena una señal de alarma. La señal se puede silenciar presionando el botón de repetición/luz. La pantalla parpadeará hasta que el valor caiga por debajo del nivel de alarma establecido.

Rango de transmisión (para sensor exterior)

Rango de transmisión entre el transmisor y la unidad principal: 50 metros (70 metros en área abierta)

Max/Min

1. Registro Max/Min, se actualiza cada 0:00 am.
2. Presione el botón ARRIBA para verificar la temperatura MÁXIMA-temperatura MIN-temperatura actual.
3. Mantenga presionado el botón ARRIBA durante aproximadamente 3 segundos para borrar la memoria acompañante.
4. Después de 10 segundos, la pantalla vuelve al modo normal.

Coincidencia de red (solo disponible con conexión de adaptador de CA)

1. Primero descargue la **aplicación tuya** desde Apple App Store para iOS o Google PlayStore para Android.
5. Asegúrese de que el dispositivo principal se conecte con el adaptador de CA.
6. Abra la aplicación tuya, regístrese.
7. Añadir dispositivo
8. Introduzca el nombre y la contraseña de WIFI de su lugar, casa u oficina, etc.
9. El dispositivo ahora debería estar conectado.

16. Índice UV

Datos del índice UV de la plataforma Tuya, de UV 0 a UV 15. El índice UV se obtiene de Weatherbit mediante Ruta Wifi.

17. Aplicación Tuya Life

Registro de cuenta

La consola funciona con la aplicación Tuya Life para teléfonos inteligentes Android e iOS.

1. Escanee el código QR para ir a la página de descarga de Tuya Life.
2. O descargue Tuya Life desde Google Play o Apple App Store.
3. Instale la aplicación Tuya Life.
4. Siga las instrucciones para crear su propia cuenta utilizando el número de teléfono o el correo electrónico.
5. Una vez que se complete el registro de la cuenta, se mostrará la pantalla de inicio.

Escanear para descargar



Aplicación Tuya Life para
Android / iOS



Nota:

- No se necesita ningún código de registro si se elige el método de correo electrónico.
- La aplicación puede estar sujeta a cambios sin previo aviso.
- Es posible que se le solicite que permita que la aplicación tenga acceso a su ubicación. Esto permitirá que la aplicación le brinde información meteorológica general en su área. La aplicación seguirá funcionando si no permite el acceso a ella.

Dispositivo base de emparejamiento automático y aplicación Tuya

1. Coloque el dispositivo conectado con el adaptador de CA lo más cerca del enrutador (Wifi), el símbolo de la estación base parpadea
2. Abra la aplicación tuya, seleccione 'Agregar dispositivo' para agregar su consola e ingresar al modo de emparejamiento.
3. Presione el botón Abajo durante aprox. 3 segundos para poner tu base en modo de emparejamiento. El pequeño punto del símbolo de la señal Wifi parpadea. La base ahora está en modo de conexión AP.
4. Una vez conectado correctamente, el símbolo de WIFI deja de parpadear.

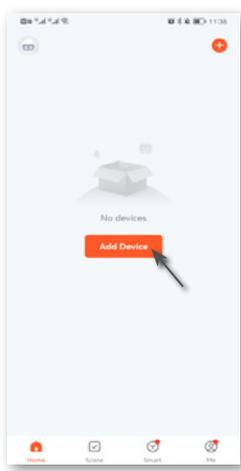
Emparejamiento manual del dispositivo base y la aplicación Tuya

1. Presione el botón Abajo durante aprox. 3 segundos para poner su estación base en modo de emparejamiento. El pequeño punto del símbolo de la señal Wifi parpadea. La estación base ahora está en modo de conexión AP.
2. Una vez que solicite conectarse con un nuevo WIFI, presione también el botón Abajo durante aproximadamente 3 segundos para eliminar el dispositivo existente en la aplicación.
3. Una vez conectado correctamente, el símbolo de WIFI deja de parpadear.

¿Cuál es el motivo para conectarse con la aplicación?

1. Consulta el pronóstico del tiempo en la aplicación.
2. Configure alarmas y alertas de temperatura en la aplicación
3. Consulte el gráfico de temperatura y humedad en la aplicación.
4. Descargue el gráfico de temperatura y humedad desde la aplicación.
5. Sin dispositivo
6. Añadir dispositivo
7. Hogar

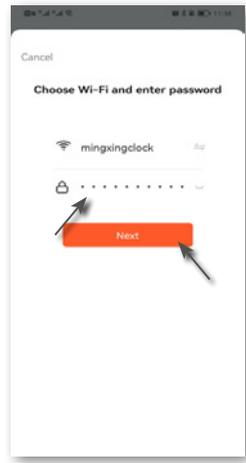
Paso 1:
Dispositivo base de emparejamiento automático y aplicación Tuya (xx)



Paso 2:
En la pantalla "Agregar manualmente" , se muestra el "pronosticador del tiempo", toque "Ir a agregar". Si la detección de búsqueda automática no funciona, también puede agregar manualmente su estación meteorológica seleccionando "Sensor (otro)" en "Sensores de seguridad". Si es necesario, confirme que la base esté en modo AP (el pequeño punto en el icono de señal Wifi parpadea lentamente).



Paso 3:
Asegúrese de seleccionar la red 2.4G antes de elegir su enrutador e ingresar la contraseña. Luego toque el botón "Siguiente" .

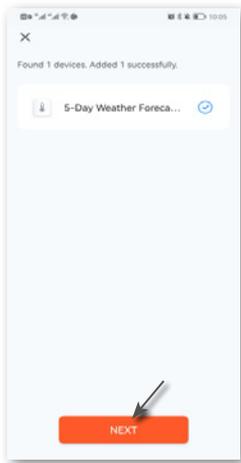


¿No se puede conectar el Wifi?

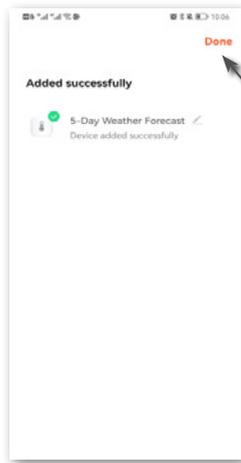
Por favor, compruebe:

1. Si la señal Wifi es viable.
2. Ya sea que esté conectado a una red 2.4G, la red 5G no funciona
3. Si utiliza un nuevo enrutador (nuevo Wifi), elimine el dispositivo existente cuyo nombre es "pronosticador del tiempo", deberá volver a conectarlo con un nuevo Wifi.

Etapa 4:
Encóntr 1 dispositivo y agréguelo correctamente. luego toque el botón "Siguiente" .



Paso 5:
Toque el botón "Listo" para finalizar la instalación. Agregue el pronosticador del tiempo con éxito. Toque el botón "Siguiente" .



Paso 6:
La consola aparecerá en su pantalla de inicio. Toque para ver las lecturas.



Descripción general de la pantalla de inicio del dispositivo



1. Ícono de regreso para regresar a la página de inicio de la APLICACIÓN
2. Ícono de administración de dispositivos para funciones avanzadas y actualización de firmware
3. Símbolo del tiempo actual y temperatura.
4. Temperatura interior
5. Cara cómoda
6. Humedad interior
7. Índice UV
8. Pronosticador de tiempo y temperatura de 5 días.
9. Sección de lecturas exteriores (CH1 ~ CH3)
10. Icono de configuración de alarma
11. Icono de alerta de temperatura
12. Icono de gráfico histórico
13. Icono de conversación de unidad

Establecer hora de alarma

1: Para configurar la hora de la alarma, toque el ícono 'Configuración de alarma'

2: Configuración de hora de alarma 1, alarma 2, alarma 3. Toque 0:00, luego puede seleccionar la hora. Encienda el botón de encendido y apagado.

3: Seleccione Alarma 1, 2 o 3 para configurar los días de la semana de la alarma, luego presione el botón "Confirmar" para guardar los valores.

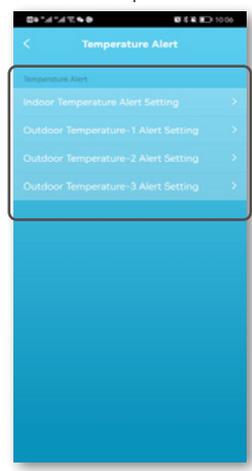


Establecer alerta de temperatura

1: Establecer alerta de temperatura
Toca el ícono de alerta de temperatura



2: Encienda el botón de encendido y apagado, Configure la alerta de temperatura MIN o MAX y luego confirme con **"Confirmar"** la operación.



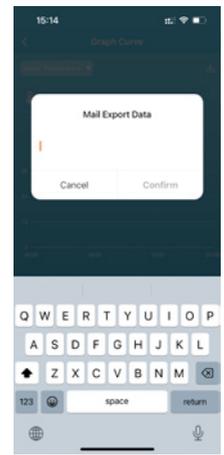
Verificar gráfico de temperatura

1: Para verificar el gráfico de temperatura, seleccione el gráfico de temperatura o el gráfico de humedad que desee, también puede descargar el historial de temperatura.
1. Opción de gráfico de temperatura
2. Hoja de historial de temperatura
3. Fecha de selección

2: Elija datos de gráficos relacionados para verificar, toque la ventana de selección en la esquina superior izquierda. Seleccione entre datos diarios y datos mensuales. Luego confirme la operación.

3: Ingrese su dirección de correo electrónico para recibir la hoja de gráficos.

4: Para seleccionar la unidad de temperatura, Fahrenheit, grado o grado Celsius, luego confirme la operación. Confirme con **"Confirmar"**.



18. Datos técnicos

Unidad principal

DCF

Baterías: 3 pilas AAA.

Adaptador UE-Reino Unido incluido

Unidad de medida de temperatura: °C / °F

Rango de visualización de temperatura: -10°C – 50°C

Rango de visualización de humedad: HR 20% - 95%

Sensor exterior

Baterías: 2 pilas AAA.

Unidad de medida de temperatura: °C / °F

Rango de visualización de temperatura: -40°C – 60°C

Rango de visualización de humedad: HR 20% - 95%

19. Declaración de conformidad CE



Bresser GmbH declara por la presente que el tipo de equipo de radio con número de artículo 7006310 cumple con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la Declaración CE de conformidad está disponible en la siguiente dirección web: www.bresser.de/download/7006310/CE/7006310_CE.pdf

20. DISPOSAL



Deseche correctamente los materiales de embalaje, según su tipo, como papel o cartón. Póngase en contacto con su servicio local de eliminación de residuos o con la autoridad ambiental para obtener información sobre la eliminación adecuada.

¡No deseche los dispositivos electrónicos en la basura doméstica! Según la Directiva 2002/96/CE del Parlamento Europeo sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos y su adaptación a la legislación alemana, los dispositivos electrónicos usados deben recogerse por separado y reciclado de forma respetuosa con el medio ambiente.



De acuerdo con la normativa sobre pilas y acumuladores, está expresamente prohibido eliminarlas con la basura doméstica normal. Asegúrese de desechar las baterías usadas según lo exige la ley: en un punto de recogida local o en el mercado minorista. Eliminación en Los residuos domésticos violan la Directiva sobre baterías.

Las baterías que contienen toxinas están marcadas con un signo y un símbolo químico. "Cd" = cadmio, "Hg" = mercurio, "Pb" = plomo.



Cd¹



Hg²



Pb³

¹ La batería contiene cadmio.

² la batería contiene mercurio

³ la batería contiene plomo

21. Garantía

El período de garantía habitual es de 2 años y comienza el día de la compra. Para beneficiarse de un período de garantía voluntaria ampliada como se indica en la caja de regalo, es necesario registrarse en nuestro sitio web. Puede consultar los términos completos de la garantía, así como información sobre la ampliación del período de garantía y detalles de nuestros servicios en www.bresser.de/warranty_terms.

Service

DE AT CH BE

Bei Fragen zum Produkt und eventuellen Reklamationen nehmen Sie bitte zunächst mit dem Service-Center Kontakt auf, vorzugsweise per E-Mail.

E-Mail: service@bresser.de
Telefon*: +49 28 72 80 74 210

BRESSER GmbH

Kundenservice
Gutenbergstr. 2
46414 Rhede
Deutschland

*Lokale Rufnummer in Deutschland (Die Höhe der Gebühren je Telefonat ist abhängig vom Tarif Ihres Telefonanbieters); Anrufe aus dem Ausland sind mit höheren Kosten verbunden.

GB IE

Please contact the service centre first for any questions regarding the product or claims, preferably by e-mail.

E-Mail: service@bresseruk.com
Telephone*: +44 1342 837 098

BRESSER UK Ltd.

Suite 3G, Eden House
Enterprise Way
Edenbridge, Kent TN8 6HF
Great Britain

*Number charged at local rates in the UK (the amount you will be charged per phone call will depend on the tariff of your phone provider); calls from abroad will involve higher costs.

FR BE

Si vous avez des questions concernant ce produit ou en cas de réclamations, veuillez prendre contact avec notre centre de services (de préférence via e-mail).

E-Mail: sav@bresser.fr
Téléphone*: 00 800 6343 7000

BRESSER France SARL

Pôle d'Activités de Nicopolis
314 Avenue des Chênes Verts
83170 Brignoles
France

*Prix d'un appel local depuis la France ou Belgique

NL BE

Als u met betrekking tot het product vragen of eventuele klachten heeft kunt u contact opnemen met het service centrum (bij voorkeur per e-mail).

E-Mail: info@bresserbenelux.nl
Telefoon*: +31 528 23 24 76

BRESSER Benelux

Smirnoffstraat 8
7903 AX Hoogeveen
The Netherlands

*Het telefoonnummer wordt in het Nederland tegen lokaal tarief in rekening gebracht. Het bedrag dat u per gesprek in rekening gebracht zal worden, is afhankelijk van het tarief van uw telefoon provider; gesprekken vanuit het buitenland zullen hogere kosten met zich meebrengen.

ES PT

Si desea formular alguna pregunta sobre el producto o alguna eventual reclamación, le rogamos que se ponga en contacto con el centro de servicio técnico (de preferencia por e-mail).

E-Mail: servicio.iberia@bresser-iberia.es
Teléfono*: +34 91 67972 69

BRESSER Iberia SLU

c/Valdemorillo,1 Nave B
P.I. Ventorro del Cano
28925 Alcorcón Madrid
España

*Número local de España (el importe de cada llamada telefónica dependen de las tarifas de los distribuidores); Las llamadas des del extranjero están ligadas a costes suplementarios..

Bresser GmbH
Gutenbergstraße 2
46414 Rhede · Germany
www.bresser.de

    @BresserEurope



Bresser UK Ltd.
Suite 3G, Eden House
Enterprise Way
Edenbridge, Kent TN8 6HF
Great Britain